

（新華社哥本
根五月三十一日
其他任何國家一
中國還存在美

(新華社北京 四千人。六十歲
電) 今天「經濟日」以上人口佔總人

（新華社哥本哈根五月三十日電）「記者吳平」委員全國人大副委員長殷毅三十日下午在中國駐丹麥大使館會見了丹麥的薩倫倫與華人民代表。

會，為老年型城市。據文章預測，在堅持執行目前各項口政策的前提下，二零三零年前，北京市少兒人口和青壯年人口波浪式下降，老年人口急劇增長，六十歲

市人口老齡化程度是由三個方面引起的：一是經濟以來人口出生率上升或下降帶來的率降低；人口死亡率延長帶來的。

文章分析北

學教員與二十多名代表進行了輕鬆、愉快的交談。他說，祖國正在變好起來。當然，與

加到三百一十五萬中，起主導作用

文化水平、以青年為主體的人口帶來影響。

管；三是具有特

路由一九八二年

七十九萬一千人

將由一九八二年

加到三百一十五

中，起主導作用

京滬港直撥電話

至今仍未啓用無期

（香港中國通訊社電）一拖再拖的京、滬、港直撥電話，由於京滬內部系統軟件問題，至今仍未啓用無期。

京滬港直撥電話原估計去年底啓用，最近一次估計是今年四、五月間啓通，此外，與西安的直撥電話亦將於六月底前啓用。但消息人士指出，雖

是前兩個因素。
這篇文章目前
人們注意，京
京市尚沒有市
級老年活動中心
各個街道和一些
活動站，多是一
二間房間，缺乏
主要的設備，新建

然北京、上海及西安三地的直撥電話系統設施已經完成，並進入驗收和測試階段，但由於分別從法國及比利時等地進口的軟件方面發生技術性問題，故暫時未有亦無從估計確定的啟用日期。

目前接洽北京的長途電話，最少要等候二數小時，甚至需隔日預訂。而目前在測試中的系統，僅北京一地便有兩千條直撥國際長途電話線可供使用，遠遠超過了目前僅有的七十條國際線路。

至現時止，香港與中國南部，特別是廣東省的通訊已極為完善，而現時注意力將開始轉移至中國北部，除了京滬等地的直通長途電話外，大東電報局正與內地合作進行多項通訊現代化的合作項目，其中規模最大的長江三角洲通訊網發展計劃，目前正加緊進行可行性研究。

規劃老年人的生活場所，已辦起的

波蘭少年團

(新華社華盛)
波蘭友誼杯少年足球波蘭北方波來中國少年兵兵健

中國榮獲男

中國有兩支冠軍的是中國亞軍。捷克斯洛伐克第三和第四名。捷克斯洛伐克隊和第三、第四名。參加比賽的捷克斯洛伐克、羅馬尼亞、民主十八名運動員。明天將開始

所老年大學，規模較小，不能適應各階層的老年人對接受教育和豐富精神生活的要求。因此，早期的到來。

宋慶齡紀念碑昨在上海落成

(中新社)

首四月增七成多

（香港中國通的土產比前年下跌幅度）

訊社電）新加坡消 息：在今年首四個月內，新加坡對中國貿易共達十五億一千三百九十九萬九千九百九十九元（坡幣），比去年同期增加百分之五九。其中新加坡輸往中國的貨物共值三億七千二百六十萬元，較去年（一九九一年）中國外

中葡澳門談判
解決問題樂觀

（香港五月三十一日電）中國外

年同期增加了百分之七十四點六。

據國際貨幣基金組織「貿易統計指南」的貿易數字顯示，去年新加坡輸往中國的貨物以工業設備為主，總值達一億八千八百八十萬元，比八四

外交部部長、中葡關於澳門問題談判的中方團長周南昨日表示，中葡雙方對於澳門問題談判的前景很樂觀。

周南昨日抵達深圳，準備參加今明兩天在此舉行的基本法起草委員會（中共與特別

從新加坡輸往中國多年，多兩倍餘。去年除兵乓球賽外，又團體冠軍。電：「記者單揮」，除兵乓球賽外，今天在扎瓦茲基開幕。在今天就出的男、女參加團體賽。獲冠軍，中國二隊獲得。兄和羅馬尼亞隊。羅馬尼亞隊、捷一隊分獲亞軍和季軍。來自波蘭、中國、才利、保加利亞、等十二個隊的八項單項的比賽。

防盜 JIM'S WELDING LTD.

(工場) 324-1020
(住家) 325-8922
傳呼機 645-3103

供應家庭及工商
各界下列產品：

防盜花窗、大小鐵閘、
花窗欄杆、貨車鐵架、
交貨快捷、上門燒焊。

戒門防盜窗每日24小時
保護府上家人及財物安全
電焊部份，保用十年以上



Y  **VANCOUVER Y.M.C.A.
COLLEGE**
—— 1970 - 1986 ——
本校提供：
①第十一及第十二班（三學期） \$4,200
②第十二班（兩學期） \$3,200
③國際學生英文班（五星期） \$400
請聯絡：
West Vancouver YMCA
235 Inglewood Avenue
West Vancouver, B.C.
Canada V7V 1Y8
(604) 926-5541
Chinese YMCA
23 Waterloo Road
Kowloon, Hong Kong
3-319111 EXT. 3053

新到超等冰霜

銀龍公司
YIN LONG CO. LTD.
 535 GORE AVE. VANCOUVER B.C.
TEL: 689-7324

新運到：
 代理台灣
 冰凍魚蝦
 園口新鮮
 燒臘肉食
 冷凍包點
 南水牛什
 蝦餃燒賣
 即蒸即食
 門市批發

地址：五三五
 電話：六八九

B. C. Royal Cafe
119 E. PENDER ST.
VANCOUVER B.C.
Phone: **681-3953**

住在
食在
天在
秘書
上

四時有
五節不
謝
長春
春

雲
秘
書
路

中國
大預言家
左筆權
溫哥華
現寓
前主講華僑之聲電台命相人生命理信相節目
精批命理·標準論相·
龜卜易卦·天星擇日·
精究陰陽風水定向
接批外埠命書
新知舊雨·移玉駕臨
211, 611 MAIN ST., VAN. MANDARIN BDC. B. C. V6A 2Y5.
溫哥華唐人區緬街611號
文華商業大廈二樓候教大門口不貼招牌

 **新新**
珠寶金行
溫哥華總店 547 號
TEL: (604) 683-1920
SUN SUN JEWELLERY & ART CO. LTD.
547 MAIN STREET VANCOUVER B.C.

珠寶翠鑽 鑑定估價
千足黃金 純正白金
各國金幣 歡迎選購

大幫
 精
 蝦

Harry James Agencies Ltd.
 Insurance and Real Estate
 606 Main St., 684-1377

代理
 汽車保險・房屋樓
 宇商業等各項燕梳
 公平妥當
 專人指導
 歡迎垂詢

國味
菜
什貨
扣肉
雲吞
餅
咸宜
歡迎
毛壹
生街
七三四

余景輝會計師

填報入息稅
會計，核數，稅務，商業，
產業管理及諮詢。
地址：雲司華片打東街二百
號二〇三至（緬街夾片打街）
辦公時間：
星期一至五上午十時至下午
五時半 星期六十二時至四時
電話：6696 4406

華花
 哥華
 大間
 寶路
 立正
 號上

一生人財皆盡，能知過去未來，占卦五元，
 算命口訣三十元，錢寶算命三十元，外賓要
 錢卅元，贈送，結婚後日，華屋進伙，
 超圖招魂，解除災難，說星運前途。
 七天來收，上午十時至下午五時，在總街
 五〇七號二樓九號室即錦香園對面樓上。
 晚上要柏約第二五四一，二八六一

中山安堂
 林龍
 占卦算命
 #9-507 MAIN ST.
 VANCOUVER, B.C.

華僑金行

本行增設鐘錶部

● 代理名廠鐘錶 ● 精工修理

● 專營黃白金飾 ● 鑽石玉器 ● 紅藍寶石
 ● 結婚金牌 ● 賀壽金座 ● 專人主理
 ● 名師設計 ● 款式新穎 ● 價錢特平
 正價收買金銀首飾鑽石玉器

WAH KIU JEWELLERS LTD.

504 MAIN STREET 華埠VANCOUVER. 電話 669-3247

溫哥華華安書店
VAN CHINA TRADE CENTER LTD.
223 KEEFER STREET
VANCOUVER B.C. V6A 1X6
681-8531

北京中國國際圖書貿易總公司
（中國國際書店）加拿大總代理
：代訂中國書刊、畫報、雜誌空運
廣州羊城晚報、香港九十年代
鳴。廣角鏡。南北極。百姓。唱
報月刊。兼營文房四寶。唱片
唱帶。郵寄自取。無任歡迎

永興有限公司
WING HING CO. LTD.
280 E. PENDER ST. VANCOUVER B.C.
TEL: 688-6025

經營

中國土產
明爐燒烤
冰霜海產
海味京果
涼果醬料
名瓷顏釉
名畫古玩
馳名藥材
青丹丸散

歡迎僑胞郵電採購，代訂特種用品

電話：六八八・六〇二五

金利源
GIM LEE YUEN LTD.
75 E. Pender St. Van B.C. V6A 1S9
Tel.  685-9743

男 女 經
盜 器 莊
參 茸 簾
藥 材 拖
雜 器 鞋
貨 手 功
發 工 夫
行 藝 鞋
品 鞋

源 源 運 到 ， 大 量 供 應

華 隆 有 限 公 司

WAH LOONG LTD.

1490 FRANCES STREET, VANCOUVER, B. C.

電話：255-6010, 255-6571, 255-6572

中國去頭有壳各西士白蝦

及去壳蝦肉

中國 AAA 牌去頭有壳蝦

及去壳蝦肉

緬甸去頭有壳各西士白蝦

及去壳蝦肉

越產去頭有壳各西士白蝦

及去壳蝦肉

香港澳門各西士白蝦肉

及 10F 蝦肉

中國各類有頭養蝦

青島大對蝦

大小西士龍蝦尾

大小西士扒蝦尾

急凍香港產鮮魷魚

去衣鮮魷筒

常備各種魚類

紅衫魚，紅魷魚

黃花魚，白鱸魚

牙帶魚，生魚

獅子魚，墨魚

供應

香味 實肉

三牙或咸魚

總經銷金冠牌

歡迎遠近採購

寄送貨快捷

豐分銷公司
WHOLESALE DISTRIBUTORS
 Malkin Avenue, Vancouver, B. C.
 Tel: (604) 438-2452

快捷妥當	外埠訂購	時菜鮮菓	豉油醬料	唐山雜貨	本號統辦
------	------	------	------	------	------

Sam Yen Jan
 CHINESE SAUSAGE

美加風行	風味特佳	肉質鮮美	皮衣薄脆	材料純正	不含味精
------	------	------	------	------	------




元
 E LTD.
 VER B.C.
 營業
 脆皮大乳鴿
 爽嫩白切雞
 美味桂花腸
 掛爐鴨
 馳名琵琶鴨
 本公司自置
 設備一流新工場
 特製白油腸及特
 瘦白油腸，鮮鴨
 干腸，油王臘鴨

一律歡迎
 臘味廠
 金然棧
 自用實惠

昌肉食公司
DOLLAR MEAT STORE
256 EAST PENDER STREET VANC
PHONE: 681-1052

七
承 接 金 豬 肉， 臘 鴨 餅。
送 禮 自 奉 佳 品

大特價酬賓

乾 鴨 肝 腸
特 瘦 白 油 腸

49¢ (大包裝)
每包 3 磅
37¢ (細包裝)
每包 2 磅

本埠各零售商同價發售

歡迎僑胞駕臨選購